

BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT BEFORE BEING CHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES ARE ONLY TO BE CHARGED UNDER ADULT SUPERVISION.  
TYPES OF BATTERIES OR NEW AND USED BATTERIES ARE NOT TO BE MIXED.  
BATTERIES OF THE SAME OR EQUIVALENT TYPE AS RECOMMENDED ARE TO BE USED.  
BATTERIES ARE TO BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY.  
DISCHARGED BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT.  
BATTERIES SHOULD NOT BE SHORT-CIRCUITED.  
RECHARGEABLE BATTERIES WHEN NOT IN USE OR DISCHARGED.

PER INFORMAZIONI PER SUCCESSIVE CONSULTAZIONI.  
RICARICARE LE PILE NON RICARICABILI.  
LE PILE RICARICABILI DAL PRODOTTO PRIMA DI CARICARLO.  
RICARICABILI DEVONO ESSERE CARICATE ESCLUSIVAMENTE SOTTO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO.  
NON INSERIRE DIVERSI TIPI DI PILE NÉ UTILIZZARE INSIEME PILE VECCHIE E NUOVE.  
USARE SOLO PILE DELLO STESSO TIPO O DI TIPO EQUIVALENTE A QUELLO INDICATO DAL PRODUTTORE.  
RICARICARE LE PILE CON LA POLARITÀ CORRETTA.  
RICARICARE SEMPRE LE PILE SCARICHE DAL PRODOTTO.  
LE ALIMENTAZIONI NON DEVONO ESSERE CORTOCIRCUITATE.  
REMOVERE LE BATTERIE QUANDO NON IN USO O ESAURITE.

PARA OBTENER INFORMACIÓN PARA FUTURAS CONSULTAS.  
NO RECARGABLES NO DEBEN RECARGARSE.  
RECARGABLES DEBEN CARGARSE DEL PRODUCTO ANTES DE CARGARLAS.  
RECARGABLES DEBEN CARGARSE ÚNICAMENTE BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.

USAR PILAS DE DISTINTOS TIPOS, NI PILAS GASTADAS CON PILAS NUEVAS.  
NO USAR PILAS DEL TIPO RECOMENDADO U OTRO EQUIVALENTE.  
DEBEN COLOCARSE CON LA POLARIDAD CORRECTA.  
AGOTADAS DEBEN SACARSE DEL JUGUETE.  
REMOVER LOS BORNES DE LAS PILAS.  
REMOVER LAS BATERÍAS CUANDO NO SE ESTÉ USANDO O ESTÉN DESCARGADAS.

RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT.  
DO NOT RECHARGE RECHARGEABLE BATTERIES.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT BEFORE BEING CHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD ONLY BE RECHARGED UNDER ADULT SUPERVISION.  
TYPES OF BATTERIES OR NEW AND USED BATTERIES ARE NOT TO BE MIXED.  
BATTERIES OF THE SAME OR EQUIVALENT TYPE AS RECOMMENDED ARE TO BE USED.  
BATTERIES ARE TO BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY.  
DISCHARGED BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT.  
BATTERIES SHOULD NOT BE SHORT-CIRCUITED.  
RECHARGEABLE BATTERIES WHEN NOT IN USE OR DISCHARGED.

PARA OBTENER INFORMACIÓN PARA FUTURAS CONSULTAS.  
NO RECARGABLES NO DEBEN RECARGARSE.  
RECARGABLES DEBEN CARGARSE DEL PRODUCTO ANTES DE SER RECARGADAS.  
RECARGABLES DEBEN CARGARSE ÚNICAMENTE BAJO LA SUPERVISIÓN DE UN ADULTO.  
NO USAR PILAS DE DISTINTOS TIPOS, NI PILAS GASTADAS CON PILAS NUEVAS.  
NO USAR PILAS DEL TIPO RECOMENDADO U OTRO EQUIVALENTE.  
DEBEN COLOCARSE CON LA POLARIDAD CORRECTA.  
AGOTADAS DEBEN SACARSE DEL JUGUETE.  
REMOVER LOS BORNES DE LAS PILAS.  
REMOVER LAS BATERÍAS CUANDO NO SE ESTÉ USANDO O ESTÉN DESCARGADAS.

RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT.  
DO NOT RECHARGE RECHARGEABLE BATTERIES.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT BEFORE BEING CHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD ONLY BE RECHARGED UNDER ADULT SUPERVISION.  
TYPES OF BATTERIES OR NEW AND USED BATTERIES ARE NOT TO BE MIXED.  
BATTERIES OF THE SAME OR EQUIVALENT TYPE AS RECOMMENDED ARE TO BE USED.  
BATTERIES ARE TO BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY.  
DISCHARGED BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT.  
BATTERIES SHOULD NOT BE SHORT-CIRCUITED.  
RECHARGEABLE BATTERIES WHEN NOT IN USE OR DISCHARGED.

RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT.  
DO NOT RECHARGE RECHARGEABLE BATTERIES.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD BE RECHARGED FROM THE PRODUCT BEFORE BEING CHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES SHOULD ONLY BE RECHARGED UNDER ADULT SUPERVISION.  
TYPES OF BATTERIES OR NEW AND USED BATTERIES ARE NOT TO BE MIXED.  
BATTERIES OF THE SAME OR EQUIVALENT TYPE AS RECOMMENDED ARE TO BE USED.  
BATTERIES ARE TO BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY.  
DISCHARGED BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT.  
BATTERIES SHOULD NOT BE SHORT-CIRCUITED.  
RECHARGEABLE BATTERIES WHEN NOT IN USE OR DISCHARGED.

AUFLADBARE BATTERIEN VOR AUFLADUNG VOM PRODUKT ENTFERNEN.  
AUFLADBARE BATTERIEN NUR UNTER AUFSICHT ERWACHSENER AUFLADEN.  
VERSCHIEDENE BATTERIE-ARTEN BZW. NEUE UND ALTE BATTERIEN NICHT GEMEINSAM EINSETZEN.  
AUSSCHLIEßLICH EMPFOHLENE ODER GLEICHWERTIGE BATTERIE-ARTEN EINSETZEN.  
BATTERIEN MIT DER KORREKTEN POLARITÄT EINSETZEN.  
LEERE BATTERIEN AUS DEM PRODUKT ENTFERNEN.  
KEINEN KURZSCHLUSS AN DEN ANSCHLUSSKLEMMEN VERURSACHEN.  
BATTERIEN IN ENTLADENEM ZUSTAND ODER BEI NICHTGEBRAUCH ENTFERNEN.

GEM DISSE OPLYSNINGER TIL SENERE BRUG.  
IKKE-GENOPLADELIGE BATTERIER MÅ IKKE OPLADES.  
GENOPLADELIGE BATTERIER SKAL TAGES UD AF PRODUKTET, FØR DE OPLADES.  
GENOPLADELIGE BATTERIER MÅ KUN OPLADES UNDER OPSYN AF EN VOKSEN.  
DER MÅ IKKE ANVENDES EN Blanding AF forskellige typer batterier eller nye og brugte batterier.  
DET ANBEFALES KUN AT ANVENDE BATTERIER AF SAMME ELLER TILSVARENDE TYPE.  
BATTERIERNE SKAL SÆTTES MED DEN KORREKTE POLARITET.  
HELT AFLADEDE BATTERIER SKAL FJERNES FRA PRODUKTET.  
FORSYNINGSPUNKTERNE MÅ IKKE KORTSLUTTES.  
TAG BATTERIERNE UD, NÅR ENHEDEN IKKE ER I BRUG ELLER ER AFLADET.

İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE LÜTFEN BU BİLGİLERİ MUHAFAZA EDİNİZ.  
ŞARJ EDİLEMİYEN TIPTE PİLLER ŞARJ EDİLEMELİDİR.  
ŞARJ EDİLEBİLİR PİLLER ŞARJ İŞLEMİNDE ÖNCE ÜRÜNDEN ÇIKARILMALIDIR.  
ŞARJ EDİLEBİLİR PİLLER YALNIZCA BİR YETİŞKİNİN GÖZETİMİNDE ŞARJ EDİLMELİDİR.  
FARKLI TIPTE PİLLER VEYA YENİ VE ESKİ PİLLER BİRLİKTE KULLANILMAMALIDIR.  
YALNIZCA AYNI VİLLER YA ŞİT TIPTEKİ PİLLERİN KULLANILMASI TAVSİYE EDİLİR.  
PİLLER DOĞRU KUTUP YÖNÜNDE YERLEŞTİRİLMELİDİR.  
BİTİMİŞ PİLLER ÜRÜNDEN ÇIKARILMALIDIR.  
BESİLEME TERMİNALLERİ KISA DEVRE YAPITILMAMALIDIR.  
KULLANILMADIGINDA VEYA DEŞARJ OLDUGUNDA PİLLERİ ÇIKARIN.

SPARA DEN HÄR INFORMATIONEN FÖR FRAMTIDA BRUK.  
IKKE-OPPLADNINGSBARE BATTERIER FÄR INT LADDAS.  
TA UT OPPLADNINGSBARE BATTERIER UR PRODUKTEN INNAN DE LADDAS.  
OPPLADNINGSBARE BATTERIER FÄR ENDAST LADDAS UNDER UPSIKT AV EN VUXEN.  
BLANDA INTE OLIKA TYPER AV BATTERIER ELLER NYA OCH GAMLA BATTERIER.  
ENDAST BATTERIER AV REKOMMENDERAD TYP ELLER MOTSVARANDE FÄR ANVÄNDAS.  
BATTERIERNA MÅSTE SÄTTAS IN MED KORREKT POLARITET.  
TA UT FÖRBRUKADE BATTERIER UR PRODUKTEN.  
BATTERIPOLERNA FÄR INTE KORTSLUTAS.  
TA UR BATTERIER NÄR DE INTE ANVÄNDS ELLER ÄR URLADDADE.

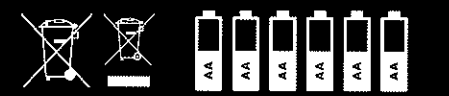
OPBEVAR DENNE INFORMASJONEN FOR FREMTIDIG REFERANSE.  
IKKE-OPPLADBARE BATTERIER SKAL IKKE LADDES OPP.  
OPPLADBARE BATTERIER SKAL FJERNES FRA PRODUKTET FØR DE BLIR SATT PÅ LADING.  
OPPLADBARE BATTERIER SKAL KUN LADES UNDER TILSYN AV VOKSNE.  
ULIKE TYPER BATTERIER ELLER NYE OG BRUKTE BATTERIER SKAL IKKE Blandes.  
DET ANBEFALES KUN AT BATTERIER AV SAMME ELLER TILSVARENDE TYPE BRUKES.  
BATTERIER SKAL SETTES INN I RIKTIGT RETNING.  
OPPBRUKTE BATTERIER SKAL TAS UT AV PRODUKTET.  
KONTAKTPUNKTENE SKAL IKKE KORTSLUTTES.  
FJERN BATTERIER NÄR DE IKKE ER I BRUK ELLER ER URLADET.

SÄH YIÄ NÄMÄ TILODET TULEVAISUUDEN VARALLE.  
EI LADAT LADAVIA PARISTOJA EI SAA LADATA.  
POISTA LADATAVAT PARISTOT TUOTTESTA ENNEN NIIDEN LATAAMISTA.  
LATAA PARISTOT VAIN AIKUISEN VALVONNASSA.  
ÄLÄ KÄYTÄ ERI TYYPPIÄ TÄI YHÄSÄÄ JÄ KÄYTÄ YIÄ PARISTOJA SAMANAIKAISESTI.  
SUOSITTI AINA, ETÄÄ KÄYTÄ VAIN SAMANTYYPPIÄ TAI VASTAAVANTIYPPIÄ PARISTOJA.  
TARKISTA PARISTOJEN OIKEA POLAARISSUUS ENNEN ASENIÄMISTÄ.  
POISTA OPPIPUUN KULUNNIT PARISTOT TUOTTEESTA.  
VARO AIHUTTAMASTA SYÖTÖHÄITIMEN OIKOSUUKUA.  
POISTA PARISTOT, KUN NE EI VÄITÄ OIÄ KÄYÖSSÄ TAI NIIDEN SÄHKÖVARAUS ON PUURKUNUT.

請保留此信息以作日後參考之用。  
請勿將非充電電池充電。  
在充電以前，請將充電電池從產品中取出。  
將電池充電時，必須有成人或在旁監督。  
不同類型的電池或新舊電池不能混合使用。  
只可使用建議的相同或等同類型電池。  
請將電池依照正確的正極放入。  
請將電力耗盡的電池從產品中移除。  
當電源不足時，當源端不再通路。

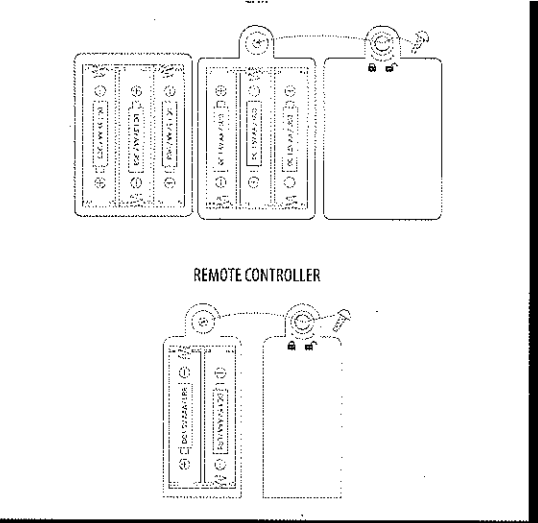
NECESITA (6) PILAS (AA) (1.5V), INCLUIDAS.  
FONCTIONNE SUR BATTERIES (6) (AA) (1.5V), INCLUSES.  
REQUIERE (6) PILHAS (AA) DE (1.5V), INCLUIDAS.  
VEREIST (6) (AA) (1.5V) BATTERIEN, INBEGREPEN.  
BENÖVIGT (6) (AA) (1.5V) BATTERIEN, SIND ENTHALTEN.  
KRÆVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERET.  
(6) (AA) (1.5V) PİL GEREKTIRIR, BİRLİKTE VERİLMİŞTİR.  
KRÄVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERADE.  
KREVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERT.  
VAATTI (6) (AA) (1.5V) PARISTOA, SISÄLTYY PAKKAUKSEEN.  
需要 (6) (AA) (1.5V) 電池，已包含。

REQUIRES (2) (AAA) (1.5V) BATTERIES, INCLUDED.  
SONO NECESSARIE (2) (AAA) (1.5V) BATTERIE, INCLUDE.  
NECESITA (2) PILAS (AAA) (1.5V), INCLUIDAS.  
FONCTIONNE SUR BATTERIES (2) (AAA) (1.5V), INCLUSES.  
REQUIERE (2) PILHAS (AAA) DE (1.5V), INCLUIDAS.  
VEREIST (2) (AAA) (1.5V) BATTERIEN, INBEGREPEN.  
BENÖVIGT (2) (AAA) (1.5V) BATTERIEN, SIND ENTHALTEN.  
KRÆVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERET.  
(2) (AAA) (1.5V) PİL GEREKTIRIR, BİRLİKTE VERİLMİŞTİR.  
KRÄVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERADE.  
KREVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERT.  
VAATHI (2) (AAA) (1.5V) PARISTOA, SISÄLTYY PAKKAUKSEEN.  
需要 (2) (AAA) (1.5V) 電池，已包含。



THIS DEVICE COMPLIES WITH PART 15 OF THE FCC RULES. OPERATION IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TWO CONDITIONS: (1) THIS DEVICE MAY NOT CAUSE HARMFUL INTERFERENCE. AND (2) THIS DEVICE MUST ACCEPT ANY INTERFERENCE RECEIVED, INCLUDING INTERFERENCE THAT MAY CAUSE UNDESIRE OPERATION.

CAUTION: CHANGES OR MODIFICATIONS NOT EXPRESSLY APPROVED BY THE PARTY RESPONSIBLE FOR COMPLIANCE COULD VOID THE USER'S AUTHORITY TO OPERATE THE EQUIPMENT.  
NOTE: THIS EQUIPMENT HAS BEEN TESTED AND FOUND TO COMPLY WITH THE LIMITS FOR A CLASS B DIGITAL DEVICE, PURSUANT TO PART 15 OF THE FCC RULES. THESE LIMITS ARE DESIGNED TO PROVIDE REASONABLE PROTECTION AGAINST HARMFUL INTERFERENCE IN A RESIDENTIAL INSTALLATION. THIS EQUIPMENT GENERATES, USES AND CAN RADIATE RADIO FREQUENCY ENERGY AND, IF NOT INSTALLED AND USED IN ACCORDANCE WITH THE INSTRUCTIONS, MAY CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO COMMUNICATIONS. HOWEVER, THERE IS NO GUARANTEE THAT INTERFERENCE WILL NOT OCCUR IN A PARTICULAR INSTALLATION. IF THIS EQUIPMENT DOES CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO OR TELEVISION RECEPTION, WHICH CAN BE DETERMINED BY TURNING THE EQUIPMENT OFF AND ON, THE USER IS ENCOURAGED TO TRY TO CORRECT THE INTERFERENCE BY ONE OR MORE OF THE FOLLOWING MEASURES:  
- REORIENT OR RELOCATE THE RECEIVING ANTENNA.  
- INCREASE THE SEPARATION BETWEEN THE EQUIPMENT AND RECEIVER.  
- CONNECT THE EQUIPMENT INTO AN OUTLET ON A CIRCUIT DIFFERENT FROM THAT TO WHICH THE RECEIVER IS CONNECTED.  
- CONSULT THE DEALER OR AN EXPERIENCED RADIO/TV TECHNICIAN FOR HELP.



REMOTE CONTROLLER

# Lightning McQueen



Fully  
Functional  
Fonctionnant  
Rèellement

Light-Up Exhaust  
Pots D'échappement  
Lumineux



Working Headlights  
and Tail Lights  
Feux Avant Et  
Arrière Fonctionnels

Real Movie  
Sounds  
Véritables  
Sons Du Film !

WARNING! CHOKING HAZARD - SMALL PARTS  
ATTENZIONE! RISCHIO DI SOFFOCAMENTO - PRESENZA DI PICCOLE PARTI  
¡ADVERTENCIA! PELIGRO DE ATRAGANTAMIENTO - PIEZAS PEQUEÑAS  
ATTENTION! RISQUE DE SUFFOCATION EN RAISON DES PETITES PIÈCES  
CUIDADO! PERIGO DE ENGASGAMENTO - PEÇAS PEQUENAS  
WAARSCHUWING! VERSTIKKINGSGEVAAR - KLEINE ONDERDELEN  
ACHTUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR - KLEINTEILE  
ADVARSEL! RISIKO FOR KVELNING PGA. SMÅDEL.  
UYARIH BOĞULMA TEHLİKESİ - KÜÇÜK PARÇALAR  
VARNING! KVÄVNINGSRISK - SMÅDELAR.  
ADVARSEL! KVELNINGSEFARE - SMÅ DELER  
VAROITUS! TUKEHTUMISVAARA - PIENIÄ OSIA  
警告! 窒息危險 - 小零件



CHARACTER VOICES IN ENGLISH  
LE VOICI DES PERSONNAGES SONT EN ANGLAIS  
VOICES DE LOS PERSONAJES EN INGLÉS  
LES VOIX DES PERSONNAGES SONT EN ANGLAIS  
AS PERSONAJES SO FALAN INGLÉS  
PERSONAGES PRATEN ALLEEN IN HET ENGELS  
STIMMEN DER FIGUREN AUF ENGLISCH  
FIGURERNE TALER ENGELSK  
KARAKTER KONUSMALARI İNGİLİZCE'DİR  
FIGURERNAS RÖSTER ÄR PÅ ENGELSKA  
FIGURSTEMMIER PÅ ENGELSK  
ROOLIHENKILOIDEN ÄÄNET ENGI ANNIKSI  
角色语音为英語

THIS PRODUCT MAY BE SUPPLIED IN THE RELEVANT TERRITORY BY: CE PRODUIT PEUT ÊTRE COMMERCIALISÉ SUR LE TERRITOIRE CONCERNÉ PAR:  
本产品可由以下经销商在相关地区提供:

IN U.S. -  
DISNEY MERCHANDISE SOURCING & DISTRIBUTION, LLC  
BURBANK, CA 91521  
DISNEystore.com

IN CANADA -  
DISNEY STORE CANADA, INC.  
900-1959 UPPER WATER STREET, HALIFAX NS B3J 2X2

IN EUROPE -  
THE DISNEY STORE LTD,  
3 QUEEN CAROLINE STREET, LONDON W6 9PE.  
DISNEystore.eu

© DISNEY/PIXAR

在中国 - 经销商: 迪士尼商贸(上海)有限公司  
经销商地址: 上海市浦东新区栏学路603号8幢102室  
邮政编码: 201205

日本国内 - ウォルト・ディズニー・ジャパン株式会社 ディズニー・ストア  
〒105-6355 東京都港区虎ノ門1-23-1 虎ノ門ヒルズ  
DISNEystore.jp

DISNEY PARKS - EN FRANCE - EURO DISNEY ASSOCIÉS S.C.A.  
BP 100 - 77777 MARNE-LA-VALLÉE CEDEX 04, FRANCE  
IN HONG KONG - HONG KONG DISNEYLAND RESORT, LANTAU ISLAND, HONG KONG

上海国际主题乐园有限公司  
地址: 上海市申迪西路255弄1-600.901-1100号  
邮政编码: 201205



MADE IN CHINA  
FABRIQUÉ EN CHINE

CAR/VOITURE: 2 AIRRINT 108  
REMOTE CONTROLLER/TELECOMMANDE: 2A1



PLEASE RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE.  
NON-RECHARGEABLE BATTERIES ARE NOT TO BE RECHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT BEFORE BEING CHARGED.  
RECHARGEABLE BATTERIES ARE ONLY TO BE CHARGED UNDER ADULT SUPERVISION.  
DIFFERENT TYPES OF BATTERIES OR NEW AND USED BATTERIES ARE NOT TO BE MIXED.  
ONLY BATTERIES OF THE SAME OR EQUIVALENT TYPE AS RECOMMENDED ARE TO BE USED.  
BATTERIES ARE TO BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY.  
EXHAUSTED BATTERIES ARE TO BE REMOVED FROM THE PRODUCT.  
THE SUPPLY TERMINALS ARE NOT TO BE SHORT-CIRCUITED.  
REMOVE BATTERIES WHEN NOT IN USE OR DISCHARGED.

CONSERVARE QUESTE INFORMAZIONI PER SUCCESSIVE CONSULTAZIONI.  
NON RICARICARE LE PILE NON RICARICABILI.  
RIMUOVERE LE PILE RICARICABILI DAL PRODOTTO PRIMA DI CARICARLO.  
LE PILE RICARICABILI DEVONO ESSERE CARICATE ESCLUSIVAMENTE SOTTO LA SUPERVISIONE DI UN ADULTO.  
NON USARE INSIEME DIVERSI TIPI DI PILE NÉ UTILIZZARE INSIEME PILE VECCHIE E NUOVE.  
UTILIZZARE SOLO PILE DELLO STESSO TIPO O DI TIPO EQUIVALENTE A QUELLO RACCOMANDATO DAL PRODUTTORE.  
INSERIRE LE PILE CON LA POLARITÀ CORRETTA.  
RIMUOVERE SEMPRE LE PILE SCARICHE DAL PRODOTTO.  
I MORSETTI DI ALIMENTAZIONE NON DEVONO ESSERE CORTOCIRCUITATI.  
RIMUOVERE LE BATTERIE QUANDO NON IN USO O ESAURITE.

GUARDAR ESTA INFORMACION PARA FUTURAS CONSULTAS.  
LAS PILAS NO RECARGABLES NO DEBEN RECARGARSE.  
LAS PILAS RECARGABLES DEBEN SACARSE DEL PRODUCTO ANTES DE CARGARLAS.  
LAS PILAS RECARGABLES DEBEN CARGARSE ÚNICAMENTE BAJO LA SUPERVISION DE UN ADULTO.  
NO MEZCLAR PILAS DE DISTINTOS TIPOS, NI PILAS GASTADAS CON PILAS NUEVAS.  
SÓLO SE DEBEN USAR PILAS DEL TIPO RECOMENDADO U OTRO EQUIVALENTE.  
LAS PILAS DEBEN COLOCARSE CON LA POLARIDAD CORRECTA.  
LAS PILAS AGOTADAS DEBEN SACARSE DEL JUGUETE.  
NO CORTOCIRCUITAR LOS BORNES DE LAS PILAS.  
QUITE LAS BATERIAS CUANDO NO SE ESTE USANDO O ESTEN DESCARGADAS.

CONSERVER CES INFORMATIONS POUR REFERENCE ULTERIEURE.  
NE PAS ESSAYER DE RECHARGER DES PILES NON RECHARGEABLES.  
NE PAS RECHARGER LES PILES RECARGABLES DE L'APPAREIL AVANT DE LES CHARGER.  
CHARGER LES PILES RECARGABLES SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE.  
NE PAS UTILISER ENSEMBLE DES PILES DE TYPES DIFFERENTS, NI DES PILES NEUVES AVEC DES PILES USAGES.  
UTILISER UNIQUEMENT DES PILES IDENTIQUES OU EQUIVALENTES A CELLES RECOMMANDÉES.  
INSERIR LES PILES EN RESPECTANT LA POLARITE.  
ENLEVER LES PILES DE L'APPAREIL SI ELLES SONT USEES.  
NE PAS COURT CIRCUITER LES BORNES D'ALIMENTATION.  
RETIENIR LES PILES QU'ELLES SONT DECHARGÉES OU EN CAS DE NON UTILISATION.

GUARDAR ESTA INFORMAÇÃO PARA FUTURAS CONSULTAS.  
AS PILHAS NÃO RECARRGÁVEIS NÃO DEVEM SER RECARRGADAS.  
AS PILHAS RECARRGÁVEIS DEVEM SER REMOVIDAS DO PRODUTO ANTES DE SEREM RECARRGADAS.  
AS PILHAS RECARRGÁVEIS SÓ DEVEM SER CARRGADAS SOB A SUPERVISÃO DE ADULTOS.  
NÃO SE DEVEM MISTURAR PILHAS NOVAS COM PILHAS USADAS OU PILHAS DE TIPOS DIFERENTES.  
SÓ DEVEM SER USADAS AS PILHAS RECOMENDADAS OU DE TIPO EQUIVALENTE.  
AS PILHAS DEVEM SER COLOCADAS COM A POLARIDADE CORTA.  
AS PILHAS BACAS DEVEM SER REMOVIDAS DO APARELHO.  
OS TERMINAIS DE ALIMENTAÇÃO NÃO DEVEM ENTRAR EM CURTO-CIRCUITO.  
REMOVA AS BATERIAS QUANDO NÃO ESTIVEREM EM USO OU QUANDO ESTIVEREM VAZIAS.

BI WAAR DE ZI INFORMATIE ZODAT U DE ZI LAATER KUNT RAADPEEGEN.  
BI WAARPRATIJRIJN DIBIEN NIET OPNIE UW OPGEIADEN TE WORDEN.  
OP AADBARI BATTERIEN DIBIEN VOOR NIET OP AADEN DIE HET PRODUCT VERWIJDERD TE WORDEN.  
OP AADBARI BATTERIEN DIBIEN NIET IN ONDER TOEGICHT VAN TEEN VOETWASSER NIET OPGEIADEN TE WORDEN.

INFORMATIONEN FÜR ZUKÜNFTIGE ZWECHE AUFBEWAHREN.  
NICHT AUFLADBARE BATTERIEN NICHT AUFLADEN.  
AUFLADBARE BATTERIEN VOR AUFLADUNG VOM PRODUKT ENTFERNEN.  
AUFLADBARE BATTERIEN NUR UNTER AUFSICHT ERWACHSENER AUFLADEN.  
VERSCHIEDENE BATTERIE-ARTEN BZW. NEUE UND ALTE BATTERIEN NICHT GEMEINSAM EINSETZEN.  
AUSSCHLIEßLICH EMPFOHLENE ODER GLEICHWERTIGE BATTERIE-ARTEN EINSETZEN.  
BATTERIEN MIT DER KORREKTEN POLARITÄT EINSETZEN.  
LEERE BATTERIEN AUS DEM PRODUKT ENTFERNEN.  
KEINEN KURZSCHLUSS AN DEN ANSCHLUSSKLEMMEN VERURSACHEN.  
BATTERIEN IN ENTLADENEM ZUSTAND ODER BEI NICHTGEBRAUCH ENTFERNEN.

GEM DISSE OPLYSNINGER TIL SENERE BRUG.  
IKKE GENOPLADELIGE BATTERIER MÅ IKKE OPLADES.  
GENOPLADELIGE BATTERIER SKAL TAGES UD AF PRODUKTET, FØR DE OPLADES.  
GENOPLADELIGE BATTERIER MÅ KUN OPLADES UNDER OPSYN AF EN VOKSEN.  
DER MÅ IKKE ANVENDES EN BLANDING AF FORSKELLIGE TYPER BATTERIER ELLER NYE OG BRUGTE BATTERIER.  
DET ANBEFALES KUN AT ANVENDE BATTERIER AF SAMME ELLER TILSVARENDE TYPE.  
BATTERIERNE SKAL I SÆTTES MED DEN KORREKTE POLARITET.  
HELT AFLADEDE BATTERIER SKAL FJERNES FRA PRODUKTET.  
FORSYNINGSPUNKTERNE MÅ IKKE KORTSLUTTES.  
TAG BATTERIERNE UD, NÅR ENHEDEN IKKE ER I BRUG ELLER ER AFLADET.

ÜLERIDE BAŞVURMAK ÜZERE LÜTFEN BU BİLGİLERİ MUHAFAZA EDİNİZ.  
ŞARJ EDİLEMİYEN TIPE PİLLER ŞARJ EDİLEMELİDİR.  
ŞARJ EDİLEBİLİR PİLLER ŞARJ İSLEMİNDEN ÖZCE ÜRÜNDEN ÇIKARILMALIDIR.  
ŞARJ EDİLEBİLİR PİLLER YALNIZCA BİR YETİŞKİNİN GÖZETİMİNDE ŞARJ EDİLMELİDİR.  
FARKLI TIPE PİLLER VEYA YENİ VE ESKİ PİLLER BİRLİKTE KULLANILMAMALIDİR.  
YALNIZCA AYNI VEYA EŞİT TIPEKİ PİLLERİN KULLANILMASI TAVSİYE EDİLİR.  
PİLLER DOĞRU KUTUP YÖNÜNDE YERLEŞTİRİLMELİDİR.  
BİTİMSİ PİLLER ÜRÜNDEN ÇIKARILMALIDIR.  
BESLEME TERMINALLERİ KISA DEVRE YAPITIRILMAMALIDİR.  
KULLANILMADIĞINDA VEYA DEŞARJ OLDUĞINDA PİLLERİ ÇIKARIN.

SPARA DEN HÄR INFORMATIONEN FÖR FRAMTIDA BRUK.  
IKKE UPPLADNINGSBARA BATTERIER FÄR INT LADDAS.  
TA UT UPPLADNINGSBARA BATTERIER UR PRODUKTEN INNAN DE LADDAS.  
UPPLADNINGSBARA BATTERIER FÄR ENDAST LADDAS UNDER UPSIKT AV EN VUXEN.  
BLANDA INTE OLIKA TYPER AV BATTERIER ELLER NYA OCH GAMLA BATTERIER.  
ENDAST BATTERIER AV REKOMMENDERAD TYP ELLER MOTSVARANDE FÄR ANVÄNDAS.  
BATTERIERNA MÅSTE SÄTTAS IN MED KORREKT POLARITET.  
TA UT FÖRBRUKADE BATTERIER UR PRODUKTEN.  
BATTERIPOLERNA FÄR INTE KORTSLUTAS.  
TA UR BATTERIER NÄR DE INTE ANVÄNDAS ELLER ÄR URLADDADE.

OPBEVAR DENNE INFORMASJONEN FOR FREMTIDIG REFERANSE.  
IKKE OPPLADBARE BATTERIER SKAL IKKE LADES OPP.  
OPPLADBARE BATTERIER SKAL FJERNES FRA PRODUKTET FØR DE BLIR SATT PÅ LADING.  
OPPLADBARE BATTERIER SKAL KUN LADES UNDER TILSYN AV VOKSNE.  
ULIKE TYPER BATTERIER ELLER NYE OG BRUKTE BATTERIER SKAL IKKE BLANDES.  
DET ANBEFALES KUN ÅT BATTERIER AV SAMME ELLER TILSVARENDE TYPE BRUKES.  
BATTERIER SKAL SETTES INN I RIKTIG RETNING.  
OPBRUKTE BATTERIER SKAL TAS UT AV PRODUKTET.  
KONTAKTPUNKTENE SKAL IKKE KORTSLUTTES.  
FJERN BATTERIER NÅR DE IKKE ER I BRUK ELLER ER UTFLADET.

SÄILYÄ NÄMÄ TII DOT TUULVAISUUDEN VARALLE.  
EI LADATTAVIA PARISTOJA EI SAA LADATA.  
POISTA LADATTAVAT PARISTOT TUOTEESTA ENNEN NIIDEN LATAAMISTA.  
LATAA PARISTOT VAIN AIKUISEN VALVONNASSA.  
ÄI Ä KÄYTÄ ERI TYYPPISSÄ TAI UUSIA JA KÄYTÄ TYJÄ PARISTOJA SAMANAIKAISESTI.  
SUOSITTELEMME, ETÄ KÄYTÄT VAIN SAMANTYYPPISSÄ TAI VASTAVASTYYPPISSÄ PARISTOJA.  
TARKISTA PARISTOJIN OIKIÄ POJÄÄRISUUS ENNEN ASENTAMISTA.  
POISTA LOPPUUN KUIHINELI PARISTOT TUOTEESTA.  
VARO AHIUTLAMASTA SYÖTÖI IITIMIN OIKOSI KUIA.  
POISTA PARISTOT, KUN NI LÄVÄT OEL KÄYTOSSÄ TAI NIIDEN SÄIKÖVARAUS ON PURKAUTUNUT.

請保留此信息以作日後參考之用。  
請勿將非充電電池充電。  
在充電以前，請將充電電池從產品中取出。

REQUIRES (6) (AA) (1.5V) BATTERIES, INCLUDED.  
SONO NECESSARIE (6) (AA) (1.5V) BATTERIE, INCLUSE.  
NECESITA (6) PILAS (AA) (1.5V), INCLUIDAS.  
FONCTIONNE SUR BATTERIES (6) (AA) (1.5V), INCLUSES  
REQUER (6) PILHAS (AA) DE (1.5V), INCLUIDAS.  
VEREIST (6) (AA) (1.5V) BATTERIEN, INBEGREPEN.  
BENÖTIGT (6) (AA) (1.5V) BATTERIEN, SIND ENTHALTEN.  
KRÄVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERET.  
(6) (AA) (1.5V) PII GEREKTIRIR, BIRLIKTE VERILMISTIR.  
KRÄVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERADE.  
KREVER (6) (AA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERT.  
VAATHI (6) (AA) (1.5V) PARISTOA, SISÄLTYY PAKKAUKSEEN.  
需要 (6) (AA) (1.5V) 電池，已包含。

REQUIRES (2) (AAA) (1.5V) BATTERIES, INCLUDED.  
SONO NECESSARIE (2) (AAA) (1.5V) BATTERIE, INCLUSE.  
NECESITA (2) PILAS (AAA) (1.5V), INCLUIDAS.  
FONCTIONNE SUR BATTERIES (2) (AAA) (1.5V), INCLUSES  
REQUER (2) PILHAS (AAA) DE (1.5V), INCLUIDAS.  
VEREIST (2) (AAA) (1.5V) BATTERIEN, INBEGREPEN.  
BENÖTIGT (2) (AAA) (1.5V) BATTERIEN, SIND ENTHALTEN.  
KRÄVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERET.  
(2) (AAA) (1.5V) PII GEREKTIRIR, BIRLIKTE VERILMISTIR.  
KRÄVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERADE.  
KREVER (2) (AAA) (1.5V) BATTERIER, INKLUDERT.  
VAATHI (2) (AAA) (1.5V) PARISTOA, SISÄLTYY PAKKAUKSEEN.  
需要 (2) (AAA) (1.5V) 電池，已包含。



THIS DEVICE COMPLIES WITH PART 15 OF THE FCC RULES. OPERATION IS SUBJECT TO THE FOLLOWING TWO CONDITIONS: (1) THIS DEVICE MAY NOT CAUSE HARMFUL INTERFERENCE, AND (2) THIS DEVICE MUST ACCEPT ANY INTERFERENCE RECEIVED, INCLUDING INTERFERENCE THAT MAY CAUSE UNDESIRE OPERATION.

CAUTION: CHANGES OR MODIFICATIONS NOT EXPRESSLY APPROVED BY THE PARTY RESPONSIBLE FOR COMPLIANCE COULD VOID THE USER'S AUTHORITY TO OPERATE EQUIPMENT.

NOTE: THIS EQUIPMENT HAS BEEN TESTED AND FOUND TO COMPLY WITH THE LIMITS FOR A CLASS B DIGITAL DEVICE, PURSUANT TO PART 15 OF THE FCC RULES. THESE LIMITS ARE DESIGNED TO PROVIDE REASONABLE PROTECTION AGAINST HARMFUL INTERFERENCE IN A RESIDENTIAL INSTALLATION. THIS EQUIPMENT GENERATES, USES, AND CAN RADIATE RADIO FREQUENCY ENERGY AND, IF NOT INSTALLED AND USED IN ACCORDANCE WITH THE INSTRUCTIONS, MAY CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO COMMUNICATIONS. HOWEVER, THERE IS NO GUARANTEE THAT INTERFERENCE WILL NOT OCCUR IN A PARTICULAR INSTALLATION. IF THIS EQUIPMENT DOES CAUSE HARMFUL INTERFERENCE TO RADIO OR TELEVISION RECEPTION, WHICH CAN BE DETERMINED BY TURNING THE EQUIPMENT OFF AND ON, THE USER IS ENCOURAGED TO TRY TO CORRECT THE INTERFERENCE BY ONE OR MORE OF THE FOLLOWING MEASURES:

- REORIENT OR RELOCATE THE RECEIVING ANTENNA.
- INCREASE THE SEPARATION BETWEEN THE EQUIPMENT AND RECEIVER.
- CONNECT THE EQUIPMENT INTO AN OUTLET ON A CIRCUIT DIFFERENT FROM THAT TO WHICH THE RECEIVER IS CONNECTED.
- CONSULT THE DEALER OR AN EXPERIENCED RADIO/TV TECHNICIAN FOR HELP.

